



MESTO SVIT - MESTSKÝ ÚRAD SVIT
Oddelenie všeobecnej vnútornej správy a sociálnych činností
Hviezdoslavova 269/33, 059 21 Svit

Zmluva o poskytovaní sociálnej služby č. 42/2011-ZoPSS/OS

Opatrovateľská služba

uzatvorená v zmysle § 74 a § 80 písm. h) bod 1 zákona 448/2008 Z.z. o sociálnych službách

Zmluvné strany

1. Mesto Svit
so sídlom : Svit, Hviezdoslavova 269/33
zastúpený: PaedDr. Rudolf Abrahám, primátor mesta
IČO : 00326607
DIČ : 2021212754
č. účtu : 24727-562/0200
VÚB, a. s. Poprad, expozitúra Svit

a

2. URBANOVÁ Mária
nar.
bytom :
(poberateľ)

uzatvárajú túto

ZMLUVU O POSKYTOVANÍ SOCÁLNEJ SLUŽBY
Opatrovateľská služba

I.

Predmet zmluvy

1. Účelom tejto zmluvy je poskytovanie sociálnych služieb v zmysle zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v neskoršom znení v spojení s ustanovením § 74 Zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. O živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov a Všeobecne záväzným nariadením Mesta Svit č. 2/2009, Dodatku č. 1/2010 a Dodatku č. 2/2011 o poskytovaní sociálnych služieb a o úhradách za sociálne služby.
2. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie sociálnej služby - opatrovateľská služba.

II.

Druh, vecný rozsah a forma poskytovanej sociálnej služby

1. Druh sociálnej služby:
Opatrovateľská služba je sociálna služba poskytovaná fyzickej osobe, ktorá:
 - a/ je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby a jej stupeň odkázanosti je najmenej II podľa prílohy č. 3 a zák. č. 448/2008 Z.z.,
 - b/ je odkázaná na pomoc pri úkonoch sebaobsluhy, úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť a základných sociálnych aktivitách podľa prílohy č. 4 zák. č. 448/2008 Z.z.
2. Opatrovateľskou službou sa poskytujú úkony podľa prílohy č. 4 zák. č. 448/2008 Z.z.
Rozsah úkonov sa bude poskytovať v zmysle čl. IV tejto zmluvy.
3. Forma sociálnej služby:
- terénna sociálna služba

III.

Deň začatia, čas poskytovania a miesto poskytovania sociálnej služby

1. Sociálna služba sa občanovi poskytuje **od 19.09.2011 do 31.12.2012.**

IV.

Úhrada za poskytovanú sociálnu službu

1. Výška úhrady za opatrovateľskú službu sa určuje v zmysle § 14 VZN Mesta Svit č. 2/2009, Dodatku č. 1/2010 a Dodatku č. 2/2011 o poskytovaní sociálnych služieb a o úhradách za sociálne služby.
2. Výška úhrady za opatrovateľskú službu sa určuje podľa počtu dní v jednotlivých mesiacoch, počas ktorých bola poskytovaná sociálna služba. Mesačné rozpisy poskytovaných sociálnych služieb sú súčasťou Prílohy č. 1 tejto zmluvy.
Občan je povinný platiť úhradu za sociálnu službu nasledovne:

Mesiac	počet pracovných dní	Mesačná úhrada	Denná úhrada
September 2011	10	26,80 €	2,68 €
Október 2011	21	56,28 €	2,68 €
November 2011	20	53,60 €	2,68 €
December 2011	21	56,28 €	2,68 €
Január 2012	21	56,28 €	2,68 €
Február 2012	21	56,28 €	2,68 €
Marec 2012	22	58,96 €	2,68 €
Apríl 2012	19	50,92 €	2,68 €
Máj 2012	21	56,28 €	2,68 €
Jún 2012	21	56,28 €	2,68 €
Júl 2012	21	56,28 €	2,68 €
August 2012	22	58,96 €	2,68 €
September 2012	20	53,60 €	2,68 €
Október 2012	23	61,64 €	2,68 €
November 2012	21	56,28 €	2,68 €
December 2012	18	48,24 €	2,68 €

3. Za dni prerušenia poskytovania opatrovateľskej služby a za dni poskytovania zdravotnej starostlivosti v zdravotníckom zariadení neplatí občan úhradu za opatrovateľskú službu.
4. Občan je povinný platiť celkovú úhradu po ukončení mesiaca do 5. dňa nasledujúceho mesiaca najneskôr.
Úhrada za poskytovanie sociálnej služby bude uhrádzaná podľa tejto zmluvy mesačne v hotovosti prostredníctvom opatrovateľky do pokladne Mesta formou príjmového dokladu.
5. Ak nevznikne prijímateľovi sociálnej služby povinnosť platiť úhradu za sociálnu službu alebo jej časť a táto povinnosť nevznikne ani rodičom alebo deťom a prijímateľ sociálnej služby zomrie, nezaplatená úhrada za sociálnu službu alebo jej časť je pohľadávka poskytovateľa sociálnej služby, ktorá sa uplatňuje v konaní o dedičstve.

V.

Výpoveď a odstúpenie od zmluvy – skončenie poskytovania sociálnej služby

1. Poskytovateľ sociálnej služby môže jednostranne vypovedať zmluvu o poskytovaní sociálnej služby, ak
 - a) prijímateľ sociálnej služby hrubo porušuje povinnosti vyplývajúce zo zmluvy o poskytovaní sociálnej služby najmä tým, že nezaplatí dohodnutú úhradu za sociálnu službu.
 - b) prijímateľ sociálnej služby neuzatvorí dodatok k zmluve o poskytovaní sociálnej služby podľa § 74 ods. 12 zákona 448/2008 Z.z. o sociálnych službách.
 - c) obec rozhodne o zániku odkázanosti fyzickej osoby na sociálnu službu.
2. Pri jednostrannom vypovedaní zmluvy je poskytovateľ sociálnej služby povinný doručiť prijímateľovi sociálnej služby písomnú výpoveď s uvedením dôvodu výpovede.
3. Prijímateľ môže jednostranne vypovedať zmluvu o poskytovaní sociálnej služby kedykoľvek bez uvedenia dôvodu, výpovedná lehota nesmie byť dlhšia ako 30 dní.

VI.

Práva a povinnosti

1. Občan je povinný písomne ohlásiť do 8 dní zmeny v skutočnostiach rozhodujúcich na trvanie odkázanosti na sociálnu službu a zmeny v príjmových pomeroch a majetkových pomeroch rozhodujúcich na určenie sumy úhrady za sociálnu službu.
2. Ak sa zmenia skutočnosti, ktoré sú predmetom zmluvy o poskytovaní sociálnej služby, možno tieto skutočnosti zmeniť dodatkom k zmluve o poskytovaní sociálnej služby.
3. Prijímateľ sociálnej služby je povinný poskytovateľovi sociálnej služby oznámiť výšku svojich príjmov a čestným vyhlásením preukázať výšku úspor a hodnotu majetku, ohlásiť zmeny vo výške príjmu, úspor a zmeny v hodnote majetku, ktoré sú rozhodujúce na určenie sumy úhrady za sociálnu službu. Ak fyzická osoba nesplní povinnosť podľa prvej vety, poskytovateľ sociálnej služby nie je povinný pri určení sumy úhrady za sociálnu službu postupovať podľa § 73 ods. 1 až 5 zákona 448/2008 Z.z. o sociálnych službách.
4. Prijímateľ sociálnej služby je povinný na výzvu mesta osvedčiť skutočnosti rozhodujúce na trvanie odkázanosti na sociálnu službu, a to v lehote do ôsmich dní odo dňa doručenia výzvy, ak mesto neurčí dlhšiu lehotu. Ak fyzická osoby nevyhoví výzve v určenej lehote, rozhodne o zániku odkázanosti fyzickej osoby na sociálnu službu, ak bola vo výzve na tento následok upozornená.
5. Fyzická osoba, ktorá žiada o poskytovanie sociálnej služby, alebo prijímateľ sociálnej

služby sú povinní na výzvu mesta zúčastniť sa posúdenia zdravotného stavu a opätovného posúdenia zdravotného stavu v termíne určenom lekárom podľa zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách. Ak sa fyzická osoba tohto posúdenia nezúčastní, konanie o odkázanosti na sociálnu službu sa zastaví alebo sa rozhodne o zániku odkázanosti na sociálnu službu.

VII. Záverečné ustanovenia

1. Túto zmluvu možno zmeniť len písomnou dohodou oboch zmluvných strán.
2. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa spravujú ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ustanoveniami zákona NR SR č. 448/2008 Z.z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvných strán.
4. Zmluva sa vyhotovuje v 4 vyhotoveniach, z ktorých poskytovateľ obdrží 3 vyhotovenia a občan 1 vyhotovenie.
5. Zmluvné strany súhlasia so spracúvaním osobných údajov uvedených v zmluve Mestom Svit za podmienok v zmysle zákona č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov .
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, táto nebola uzatvorená v tiesni ani za inak jednostranne nevýhodných podmienok a autentičnosť zmluvy potvrdzujú vlastnoručným podpisom.
7. Konverzný kurz 1€ = 30,1260 Sk

Vo Svite dňa 14.09.2011

signed

.....
prijímateľ

signed

.....
PaedDr. Rudolf Abrahám
primátor mesta

Mesačné rozpisy poskytovaných sociálnych služieb

Príloha č. 1

September 2011	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	10 x mesačne	0,50 €	5,00 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	10 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	10 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	10 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	10 x mesačne	0,66 €	6,60 €
- donáška obeda	10 x mesačne	0,23 €	2,30 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	10 x mesačne	X 1,29 €	12,90 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	26,80 €
		denná sadzba:	2,68 €
Október 2011	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €
November 2011	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	20 x mesačne	0,50 €	10,00 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	20 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	20 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	20 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	20 x mesačne	0,66 €	13,20 €
- donáška obeda	20 x mesačne	0,23 €	4,60 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	20 x mesačne	x 1,29 €	25,80 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	53,60 €
		denná sadzba:	2,68 €

December 2011	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €
Január 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €
Február 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €

Marec 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	22 x mesačne	0,50 €	11,00 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	22 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	22 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	22 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	22 x mesačne	0,66 €	14,52 €
- donáška obeda	22 x mesačne	0,23 €	5,06 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	22 x mesačne	x 1,29 €	28,38 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	58,96 €
		denná sadzba:	2,68 €
Apríl 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	19 x mesačne	0,50 €	9,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	19 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	19 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	19 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	19 x mesačne	0,66 €	12,54 €
- donáška obeda	19 x mesačne	0,23 €	4,37 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	19 x mesačne	x 1,29 €	24,51 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	50,92 €
		denná sadzba:	2,68 €
Máj 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €

Jún 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €
Júl 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne	x 1,29 €	27,09 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €
August 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	22 x mesačne	0,50 €	11,00 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	22 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	22 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	22 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	22 x mesačne	0,66 €	14,52 €
- donáška obeda	22 x mesačne	0,23 €	5,06 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	22 x mesačne	x 1,29 €	28,38 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	58,96 €
		denná sadzba:	2,68 €

September 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	20 x mesačne	0,50 €	10,00 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	20 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	20 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	20 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	20 x mesačne	0,66 €	13,20 €
- donáška obeda	20 x mesačne	0,23 €	4,60 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	20 x mesačne x 1,29 € (3 hodiny dennex0,43=1,29)		25,80 €
		SPOLU:	53,60 €
		denná sadzba:	2,68 €
Október 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	23 x mesačne	0,50 €	11,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	23 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	23 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	23 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	23 x mesačne	0,66 €	15,18 €
- donáška obeda	23 x mesačne	0,23 €	5,29 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	23 x mesačne x 1,29 € (3 hodiny dennex0,43=1,29)		29,67 €
		SPOLU:	61,64 €
		denná sadzba:	2,68 €
November 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	21 x mesačne	0,50 €	10,50 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	21 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	21 x mesačne	0,66 €	13,86 €
- donáška obeda	21 x mesačne	0,23 €	4,83 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	21 x mesačne x 1,29 € (3 hodiny dennex0,43=1,29)		27,09 €
		SPOLU:	56,28 €
		denná sadzba:	2,68 €

December 2012	počet úkonov	cena za 1 úkon	spolu
<u>Sebaobslužné úkony</u>			
- osobná hygiena	18 x mesačne	0,50 €	9,00 €
- stravovanie a dodržiavanie pitného režimu	18 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva	18 x mesačne	0,00 €	0,00 €
- mobilita, motorika	18 x mesačne	0,00 €	0,00 €
<u>Úkony starostlivosti o domácnosť</u>			
- príprava raňajok	18 x mesačne	0,66 €	11,88 €
- donáška obeda	18 x mesačne	0,23 €	4,14 €
<u>Dohľad pri úkonoch starostlivosti o svoju domácnosť</u>			
	18 x mesačne	x 1,29 €	23,22 €
	(3 hodiny dennex0,43=1,29)		
		SPOLU:	48,24 €
		denná sadzba:	2,68 €